



Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

232581

Nº albarán : 80517809
Del. Note Nbr: 27.04.2021
Fecha Exp : 27.04.2021
Fecha rec: 2000
Rec date:

Destino / To

Cliente : Magna PT S.p.A.
Dirección: Via del Ciclamini, 4
Del. address:

Modugno Bari 70026

Transportista/Carrier : Transport number: 297157
Shorr name : IKW WALTER International
Matricula : PK0146BH
Plate Nbr : R6221BBG
Remoc: plate : SO11230098

Planta : Italia
Center :
Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Proveedor / Supplier
Código: 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Población: Mondragon 20500
País: España
Country: España

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje Referencia	Bultos Box	Etiqueta Label	Carr/Bal Cty/Box	Nº Pedido Order Nb.	Rec. Doc.	Observaciones
		Quantity Emptied	Received								
2510630104	CARTER EMBRAGUE 25103	1.200		PZA	TBA-501494	040	17238087/17286850	30	5500004318501		
	KUEHNE+NAGEL S.R.I. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1200 Quantità effettiva: 1200 Tipo Imballaggio: L10 Quantità Imballi: 40 Conformità alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data consegna: 03/15/21 Firma: <i>[Signature]</i>				TBA-501712	240					
Peso netto total : 13.286,400		Total net weight:			Peso bruto total : 15.854,400		Total brut weight:				

Observaciones: Comments:
El responsable de la entrega del residuo de onvase o onvase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier: Fagor Ederlan S. Coop.

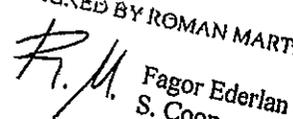
Conforme / Assigned: *[Signature]*
Atmazen / Warehouses: *[Signature]*
"Ricevuta verificata"
Verifica su *[Signature]*

A RILIENAR POR RECEPCION TO FILL BY THE RECEIVER

Inscrita en el Registro Mercantil de Guipuzcoa, Tomo n.º 1 del Libro de Cooperativas, Folio N.º 167, Hoja N.º 18, Inscripción 1.ª - C.I.F. ESR/20028292

Екземпляр за изпращача
Copy for sender

За попълване на отговорност на изпращача графи 1 до 15 вкл. +19 + 21 + 22. Очертаните графи с дебели линии се попълват от превозвача.
To be completed on the sender's responsibility 1 - 15 including and +19 + 21 + 22. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

1. Изпращач (име, адрес, държава) Sender (name, address, country) Fagor Ederlan Koop.E. Torre Vasco Pasaiekuia, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF: B59-20626292			МЕЖДУНАРОДНА ТОВАРИТЕЛНИЦА № INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR Този превоз, независимо от всяка противна клауза, е подчинен на Конвенцията относно договора за международен превоз на стоки по пътищата (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)																														
2. Получател (име, адрес, държава) Consignee (name, address, country) KASCOA PT SPA Via del Cid 4 20070 BAZI IZDIA			16. Превозвач (име, адрес, държава) Carrier (name, address, country) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> DENIS.YV.2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304 </div> PK 0146 BH R6221 BBG R7254 BBM																														
3. Разтоварен пункт (място, държава) Place of delivery of the goods (place, country) Bazi Izdia			17. Последователни превозвачи (име, адрес, държава) Successive carriers (name, address, country)																														
4. Товарен пункт (място, държава, дата) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Arnedo 6/11/20			18. Резерви и бележки на превозвача Carrier's reservations and observations																														
5. Приложени документи Documents attached ENGLISH																																	
6. Знаци и номера Marks and Nos	7. Брой колетки Number of packages	8. Вид опаковка Method of packing	9. Вид на стоката Nature of the goods	10. Статистически № Statistical number	11. Тегжина бруто, кг Gross weight in kg																												
40 cart pieces auto			15854kg																														
13. Указания на изпращача Sender's instructions			19. Специални споразумения Special agreements																														
14. Предписания за плащане на навлото / Instructions as to payment for carriage <input type="checkbox"/> Предплатено / Carriage paid <input type="checkbox"/> Дължимо / Carriage forward			<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 25%;">20. За плащане от:</th> <th style="width: 25%;">Изпращача / Sender</th> <th style="width: 25%;">Валута / Currency</th> <th style="width: 25%;">Получателя / Consignee</th> </tr> <tr> <td>Превозна цена Carriage charges:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Намалявания Deductions:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Сaldo Balance:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Добавки Supplement charges:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Други такси Other charges:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>ВСИЧКО TOTAL:</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			20. За плащане от:	Изпращача / Sender	Валута / Currency	Получателя / Consignee	Превозна цена Carriage charges:				Намалявания Deductions:				Сaldo Balance:				Добавки Supplement charges:				Други такси Other charges:				ВСИЧКО TOTAL:			
20. За плащане от:	Изпращача / Sender	Валута / Currency	Получателя / Consignee																														
Превозна цена Carriage charges:																																	
Намалявания Deductions:																																	
Сaldo Balance:																																	
Добавки Supplement charges:																																	
Други такси Other charges:																																	
ВСИЧКО TOTAL:																																	
21. Изготвена в Established in Arnedo 22 4/21 on 20			15. Наложен платеж Cash on delivery																														
22. SIGNED BY ROMAN MARTICORENA  Fagor Ederlan S. Coop. Подпис и печат на изпращача Signature and stamp of the sender		23. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> DENIS.YV.2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304 </div> Подпис и печат на превозвача Signature and stamp of the carrier																															
24. Стоките получени / Goods received Via dei Cicliani, snc - 75030 Modugno (BA) Место на 20 Place 03 MAG 2021 20 Ricevuto con riserva di verifica sulla quantità																																	

Всички данни, които са необходими за изготвянето на документи за превоз, трябва да бъдат предоставени своевременно и в изчерпателна форма. Винаги се предоставя копие на документи за превоз на получателя. Винаги се предоставя копие на документи за превоз на превозвача.

CMR-01 @ Baza - 33_02/846-61-68 www.verba33.com 10/2010

318001461803438